**

*Cry Innocent : the People vs. Bridget Bishop*

作者：Mark Wacome Stevick. 2012 年版權.

History Alive, Inc. (Salem, MA)

你即將要欣賞的是一個關於塞勒姆巫術行動的話劇。日期定為四月十九日，一六九二年。

布里吉特畢曉普 (Bridget Bishop) 因用巫術傷害鄰居而被捕了。這是一場審判前的調查。會需要搜集一些證據來確定對Bridget被告的罪因是否正確。表演當中會有提問時間；觀眾可以對指控者John Hathorne和被告者Bridget Bishop提問。表演之後，觀眾需要投票決定這場審判的結果。

我們希望以下的一些名詞會以及背景資料會對你有幫助。假如你覺得有任何專有名詞或概念是我們的劇本應當加入的，請在表演完畢的時候給予我們建議！感謝你願意當我們的觀眾!

一六九二年的時候，住在塞勒姆村的人都覺得他們被惡性的巫術被控制了。

Parris和Putnam的家庭在身體及靈魂上都受到嚴重地折磨。

他們被無形的人物又捏又咬；脖子和四肢都被扭曲。他們幾天都目瞪口呆，塞勒姆的人都覺得這些惡行所發生的原因是因為魔鬼及巫術的作為。

四月二十八，Samuel Parris的奴隸Tituba, Sarah Good和Sarah Osborne, 都被認出是巫師，所以她們第二天就被捕了。

三月一日，Tituba在聚會的地方被審查，因而她承認自己是巫師。她描述巫師的交通方式為－“騎在掃把上在空中飛”.

當臨近四月末的時候，有大約三十人已經在等待法庭開審。四月十八日的時候Bridget Bishop 在努力澄清自己的罪名。隨後在第二天，塞勒姆村開始進行對她的預審檢查。

專有名詞:

− Witchcraft (巫術) – 十七世紀的時候，巫術是指與魔鬼進入契約的行為。巫術當時是犯法的，而最嚴重懲罰可以是判死刑。

− Possessed (著魔) – 受惡魔的控制。

− Struck Dumb (目瞪口呆)－說不出話。

− Meeting house (聚會地點) – 一個能夠進行重要聚會的地方，例如教會。

− Familiar (協助巫師的超性人物)。可以代上很多不同的形象，包括動物。

− Specter (幽靈) – 唯有受害者能夠看得見巫師的形象。

− Spectral Evidence (鬼怪證據)－有關超性人物的證據，通常在夢中出現的。

− Physical Evidence (具體證據) – 能夠親眼看見的證據。

− Afflicted (折磨) – 身體上或是精神上的虐待或痛苦。

− Man in black/black man (“黑衣者”)－ 魔鬼代替了人的形象。

− Pre-trial Examination (預審檢查)－一個用來決定夠不夠證據來舉辦一個正式審判的檢查。

− Magistrates (行政長官) – 審判巫師的法庭官員。

− Testimony (見證)－ 在正式審判中一個以文字或口頭的證據。

− Salem Village (塞勒姆村)－一個在塞勒姆城外面的鄉村。包括現代美國馬薩諸塞州的丹弗斯(Danvers).

− Salem City (塞勒姆城)－這個地方包括現代的塞勒姆，一個繁忙的海港都市。

− Bewitched (施魔力於) – 使用巫術去影響或被巫術受影響。

− Cloth dolls/puppets (布娃娃／木偶)－巫師所製造代表莫一個人的洋娃娃，通常當作表演巫術的一個用具。

− Midwife (助產士)－一位協助分娩的女士。

− “White Magic” (“白魔法”) – 用來做“好事”的迷信或巫術。

− Confess (認罪)－ 承認錯誤。

− Pact (協定)－ 簽署條約。

− Protrusion of flesh – 一塊凸出來的血肉

− Quaker (貴格會) －又叫“朋友社會”。他們覺得上帝活在每個人的之間。清教徒和貴格會對很多不同問題都有不同的意見；通常看法不一致。

− Falling out (鬧架)－朋友之間的一個吵架。

− Spade (鐵鍬) － 一個經常用來挖掘的器具。

− Rogue (無頼) – 一個欺詐又不誠實的人。

− Dost (就是去做的意思)

− To plague (麻煩)－令人覺得煩惱／討厭。